南島原

MINAMISHIMABARA CITY PUBLIC RELATIONS









口之津開港450年記念事業



平成遣欧少年使節見聞記

~海を渡った少年たち~

ポイント①

O. O. O.

[大分市歴史資料館蔵]



巡察師アレッサンドロ・ヴァリニャーノ

Seminario nella Città d' Arima, nel Grappone.

たのはイエズス会の巡察師アレ ·闇の: アの都市 だっ 旅を企 織田信 観を持 天正 の貴 乏

※文中見聞記「天正遣欧少年使節」を (天) 年前の足 跡をたどる

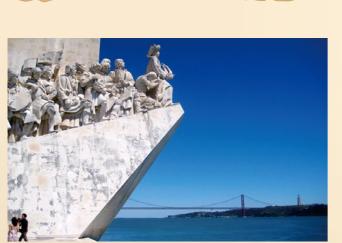
として 口之津開港45 せるべ

島原市で日本初 0 の洋式教育が行わ 創設さ

> を最初の訪問地に選んだ。 人で新使節団が結成された。 の姿をその ン国境に近いエヴォラ 安を胸に ブの林が延々 に着 リスボ ヴォラ市 生で再現 ポ

有馬のセミナリヨ『ローマ教皇グレゴリオ13世伝』より 巡察師ヴァリニャーノの 発案によって、1580年 に日本初の本格的な西洋

セミナリヨ授業を受ける22人の中学生(南島原市)



有馬のセミナリヨ跡石柱 建っています。

式学校として有馬のセミ

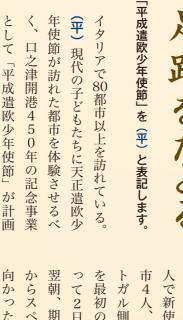
ナリヨが建設。10代前半 の少年たちが西洋音楽や

ラテン語などをここ学び

ました。正確な建設場所

は不明ですが、北有馬町

「発見のモニュメント」(世界遺産)とリスボンのテージョ川と吊橋



は丘の上に 日本を発 南島原





特集:平成遣欧少年使節見聞記 ~海を渡った少年たち~



まちの話題(10~11)



南島原市民スポーツ大会(12~14)

海を渡っ

本で初めてのヨーロッパ派遣団、天正遣欧少年使節はロ

1582年2月長崎港を出発し

た南蛮船に乗り込み、

日

伊東マンショ、千々石ミゲル、

4人の少年たちは、

有馬のセミナリヨ第1期生、名前は

原マルチノ、中浦ジュリアン

大友宗麟の名

で構成し、派遣期間は8月1日から11日まででした。

今月の特集は、「平成遣欧少年使節見聞記~海を渡った

派遣団の一員として参加した本市の

派遣団は市内をはじめ、

全国公募の中学生8人と一般団員

イタリアへの訪問団、「平成遣欧少年使節」を派遣しました

CONTENTS 特集:平成遣欧少年使節見聞記 ~海を渡った少年たち~ まちの話題 10~11 南島原市民スポーツ大会 12~14 15~19 南島原にゅーす もっと南島原ツアー2012 20 21 復興の絆 22 和牛の祭典inながさき 島原半島世界ジオパーク 23 24~26 くらしの情報 第31回 みそ五郎まつり・ ありえ蔵めぐり音楽祭 27 南島原市図書館だより 28~29 30~31 保健事業のご案内 32 市民カレンダー



崖の上がナザレの旧市街



ナザレの銀海岸リゾート

紀までポルトガルの首都で、

フラン

8月6日

リスボンに

シスコ・ザビエルゆかりの大学が街

(平) 次いで訪れたコインブラは13世

いる。

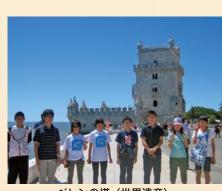
帰路、



コインブラ大学の本部



モンデゴ川からコインブラ旧市街を望む





ディアナ神殿とエヴォラ大聖堂



道院を改装した市 教活動を「イエズス会通信」で伝え (天) 天正の少年達の場合はエヴォラ 天正時代に少年たちが過ごしたエヴ 氏も同席した。 戦国時代の日本とは、 は両市の関係に明るい未来を開 のあいさつで ェイラ市長が我々一行を待ちかねて 大司教に迎えられた。日本での布 た。在ポルトガル日本大使の四宮 て見えただろう。 エヴォラを訪問したこと 「南島原市が若い学生 メッセージを伝えた。 エヴォラ市長が歓迎 新たな歴史を築い エズス会の修

シントラ宮殿

大学を宿舎にした少年たち (平) エヴォラ市が選んだ地元 マからの復路でも滞

世界遺産のまち

はシントラに向かう。 会、ラプラタ送水路など数々 を馳せたのだった。 演奏され 世界遺産のエヴ 430年前に思い フランシスコ教 人も加わり 々石ミゲ ラ大聖堂を エヴォ たとい



(天) スペイン王から統治を任されて は世界遺産に登録されている。 避暑地に選んだ別天地である。 ラ宮殿は、歴代のポルトガル王 スボン郊外の丘の上にあるシン 今で が

が目的で天正の4少年はここを訪れ 日本の教会へ資金支援を依頼するの たアウストリア枢機卿に謁見し、

サン・ロケ教会の祭壇

とに一同感銘を受けたの に案内されたが、 古老からベルナルドの墓 パ留学生である。 びこの地で没したと 人初のヨ 地元の 単身で П ッ

大西洋を望むヨーロッパ屈指のリゾ

断崖から

ト地になっている。

いう伝説からここに教会が建てられ

その後、 世界遺産で、 ジョ川の河 ボンに上陸した日が8月 戻ってきた。天正の少年使節がリス エズス会の マのインド発見を称えて建設された の塔に案内された。ヴァスコ・ダ・ガ 同じ季節である。 天正の使節が宿舎にしたイ 口に建つ世界遺産べ リスボンの入口に当る ケ教会を訪れた。 我々はテ 日だった レ

を大学伝統の手荒い歓迎でもてなし

市民を交えた歓迎の宴は

を訪問した。

意気揚々とコインブラ クリスマス直前だった イエズス会の後輩たち

> をのむほど華麗である。 と左右に並ぶ祭壇は黄金に輝き、 ごく地味だが、 は1755年に起きた大地震で崩壊 して今はない。 教会のファ 一歩足を踏み入れ ドは る

道院はお気に入りで、 (天) 少年たちの滞在は1 た。多くの建築物特にジェロニモ修 び、苦難の航海の疲れを癒したのだっ カ月におよ

ジェロニモ修道院の回廊

ガルエヴォラー

となった。

ローマ法王に謁見する藤原市長

歳で故郷を出てマカオで没する

平

市内に入ると白バ

イ2台が先導

を始めた。

特別待遇に一同驚かされ

今後両市のパ

シ

してこの出会いは無

で帰ることはなかった。

受ける。

ティ市長は

「ヴァリ

ニシオ理事長のお迎えを

二代の法王と直接謁見した稀有の人

カステル

・ガンド

ル

フォ

を後に、

外国語を学ぶことの大切さを説いた。

国際人になるため

神父の故郷キエ

ヘバスを走らせた。

口

7

から

舎になっていて、

正面に南島原市に 神父の生家が市庁

キロの行程である。

第2のザ

寄贈されたと同じ銅像が建っている。

オ市長とキエ

ーティ

われたヴァ

は

た。その中に藤原米幸南島原市長

ヨハネ・パウ

口2世に次い

で が かな人だけが直接謁見を許され

姿は人気の的で、

最初は着るのを嫌

ったことも忘れ、

誇らしげに写真

で説教に聞き入った。 た両国の子供たちは、

大司教は流 神妙な顔つ (平) 平成の子供たちの紋付きはかま は法王が涙を流し抱擁したのだった。 巻き込んだ天正の少年たちの謁見で

ジュステ 訪問はフ

大聖堂だっ

た。合流

と歓声をあげる。

法王の説教のあと、

ラ、ジャパン」の声に一同「ワオーッ」

た団体が紹介される。

「ミナミシマバ

間で、中庭に通された。

まったと、ロ

民を歓喜

の渦に

族の盛大な出迎えに驚いた。

最初

8

ルテ大司教が待つサン・

ルに到着す

ると人だか

地球の果てまで

城壁の外で待つこと

口 ローマ法王 謁見く

バチカン●●ロ カステル・ガンドルフォ イタリアの訪問地 ジュリアンは、処刑の直前に「私は 年使節でただ一

マを見た神父だ」と言った。

口

人殉教した中浦

構成されている。バ 殿に向かった。ところが、 はサン・ピエト 度を超え、 が世界遺産に登録されてい に建てられ、 システ

しかない世界最小の国家で、 口 リスト教の至宝を集めて ーマに着いた翌朝 宮殿は聖ペ 石畳が焼け、 口大聖堂、 チカン美術館は ナ礼拝堂などで

バチカン

る。

宮殿 全域

システィーナ礼拝堂の壁画





イエズス会の ルネサンスを代表する芸術家たちの チウス ランシスコ・ザビエルの右手も保 国に入る。 ることは困難と思わ 歩踏み出すと、 への布教を前に没した盟友 天正使節が ヨラが埋葬される教会 本部ジェズ教会はイグ の公邸である。ミケ れる。美術館 宿舎にし バチカン ・タリア共 リなど、 た

(天) アジア布教の戦略拠点であ ーマでの天正少年使節の行動を支

いるだけ

ラテラノ大聖堂と壁画

フランシスコ・ザビエルの右手

宮殿を一 作品が燦然と輝いている。 される。数日間通っても全体を理解

が、 気温は43

歩行は困難

一 殉教の丘

方キ

謁見を待つ群衆と少年たち

で、 がやってきた。ロ 企画に賛同した各方面の応援で実 ロで法王の避暑地カステル・ガン 人の少年少女は、 ルフォに着く。 紋付きはかまの正装に着替えた ひと握りだけに与えられた栄誉 世界で11億人 法王の謁見は今回 マから南に約30 いる信者の中

(平) さて、 マ法王に謁見する日

サン・ピエトロ大聖堂のドーム

「セビリアの聖母」の復刻版を献上しました。



1998年当時の有家町長であった藤原市長が、故渡辺千

尋氏らと共に、ローマ法王ヨハネ・パウロ2世に謁見。

天正遣欧使節のローマ教皇謁見の図 『ローマ教皇グレゴリオ 13世伝』より [大分市歴史資料館蔵]

日本での布教がたたえられ、ローマ教皇からたくさん の贈り物、ローマ市民権証書を贈られるなど、異例の





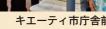
サン・ジュスティーノ大聖堂



藤原市長とキエーティ市長と財団理事長



示した。 食会は賑わ 市の代表団を送りたいと、 口之津開港450年の記念式典に マ遺跡の上に建つレストランで 市長主催の晩餐会は、 市長をはじ 期待を述べ め、 の皆さんで夕 熱意を 古代 たち キエーティ市庁舎前



○7 広報 南島原 2012.10

えた場所だった。

テラノ大聖堂で、

天正の・

少年

な資金援助の約束を取り付け、ヴァリ

初期の目的を達成したの

騎士に叙せられた。さらに少年たち

ローマ法王から日本向けの巨額

人はシスト5世から剣を授けられ、



涙を浮かべ別れを惜しむ子どもたち

復が現実 な手 が か

平 携が可能に 正遣欧使節 掴むこと 代の闇に葬られ ij スト 大学 は不可 意 教関連遺産で世 味で、 なり とゆ を発 図書館 見する 能にな かり 玉 Ó わ 内 ある都 で手 れ 旅 0 つ た時代の 訪 界遺産登録 会などと連 た。 だ っ間 が 長崎 市 は か た。 0 重 ŋ 回 博 0 要 を

島原の乱以 彼ら \mathcal{O} 偉業は

浅野 未来さん (福岡県 和白ヶ丘中学校)

大事な思い出がもう2つあります。

1つ目は、イタリアのまちキエーティ でのホームステイです。初めは言葉がな かなか通じずにとまどいましたが、最後 のほうではイタリア語で話していても何 となくわかるようになりました。日本の お土産にも本当に喜んでくれてとてもう れしくなりました。たくさんの物、それ だけでなく気持ちももらって最後ではお たがいに泣いてしまいました。また会え ると信じながらも、悲しい気持ちでいっ ぱいでした。今でもFacebookなどで連 絡は取り合っています。このまま交流を 続けてもう一度皆に会いたいです。

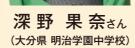
2つ目は、ローマ法王謁見です。ロー マ法王謁見のために会場に行った時、掛 け声などに圧倒されました。それだけロ ーマ法王はたくさんの人に愛されている のだと驚きました。そんな中お説教をさ れたベネディクト16世からは威厳が感 じられました。私は生涯一度も会えない かもしれないローマ法王に会えるチャン スをくれた南島原市に感謝しています。

日本を遠く離れてヨーロッパに来てみ て、ポルトガルやイタリアの良さももち ろん分かりましたが、日本の良さも分か りました。海外にはない日本の良い文化 をこれからも大事に守っていきたいです。 私は今回学んだことを忘れずに、私の 人生で生かしていきたいです。



今回の派遣を通して、僕は 非常に多くの事を学んだと思 います。それは、社会的な面 でも人間的な面でもです。初 対面の僕にも気さくに話しか けてくれた人の優しさや、今 回の企画を通して僕たちにた くさんの経験を積ませてくれ た南島原市の皆さんの優しさ、 そして今回同じ使節として互 いに助け合ってきた使節の仲 間たちの優しさ、多くの優し さに触れたことが心の成長に つながったと思います。

また、日本(少なくとも僕 の周り) であまり宗教に関心 が向けられていない事も改め て感じました。これはおそら く天正遣欧少年使節がヨーロ ッパを初めて訪れたときにも 感じたことだと思います。だ からこそ彼らは、日本に帰っ てからも布教を続けようとし たのかも知れません。僕は今 回の体験を友達に話すことで、 みんなの関心を向けていきた



私は、セミナリヨ授業から 使節団までの貴重な体験をす ることができました。この事 業に参加することで、色々な 人に助けて頂いたり、親切に して頂きました。天正遣欧少 年使節の4人も同じだったと 思います。彼らの、熱意や勤 勉さはもちろんですが、色々 な人の手助けがあったからこ そ、8年間という長い年月を 知らない国で過ごすことがで きたのだと思います。そして、 まだ外国についてほとんど知 らなかった日本に、イタリア やポルトガルの素晴らしさを 伝えたかったのだと思います。 4少年の見たローマと私の見 たローマは、少し違うかもし れません。しかし、日本人と して外国を見た感動は同じだ と思います。そして、4少年 が築いてくれた友好に少しで も、近づけたかなあと思いま す。今回で学んだ彼らの歴史 を、しっかりと自分の中で動 かしたいと思います。



使節

が

帰

玉 0

時 を

に

は、

友宗麟、

歳月

け天

正遣欧少

出

と感

動

に

6.7

つ

まで

も眠

n

な

か

も大学生

の

-齢に達し

7

た。

信

長

本は禁教、

2ら秀吉

か

つ

7

大村純忠も

に世を

使節団

小玉 裕介<ん (南島原市 北有馬中学校)

僕はこの体験を通して学ん だことが4つあります。

1つ目は当時の4少年の派 遣の際、現地へ行くことの苦労 を改めて感じたことです。

2つ目は、ポルトガルやイタ リアで見た、歴史的建造物の迫 力や偉大さです。エヴォラ美術 館では、今まで見たことのない ような絵画がたくさんあり、全 ての絵画に感動を受けました。 特に、印象を受けたのが、バチ カン美術館です。バチカン美術 館の銅像は何かぼくたちに訴 えていたような気がします。

3つ目は、コミュニケーショ ンをとることの大切さです。た とえ、言語が通じなくても、身 振り・手振りで、相手に伝えた いことを伝えることが大切と いうことを学びました。

4つ目は、いつも周りの人に 支えられているということで す。

今回の、この体験も国や市、 その他関係者の皆さん、この企 画に携わってくださった方々 の協力やご支援があったから こそこの体験ができたと思い ます。



抱き合

べてなごり

の遣欧使節

口

に着

待でホ

る。

文化度

 \mathcal{O}

高さを見

せ

け

5

幕だった。

工

テ

財団の

員

を交え

ご縁だけ にお別

で

ほど親密な関係

な

つ

n ス

会が

開

か

n

0

年前

n

が

ゆ

き

ホ か

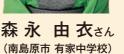
全員集ま

それぞれ

隈部 亮介<ん (南島原市 布津中学校)

これから11日間という時の中 で自分はどんな人と出会い、どん な瞬間を経験するかなんて誰もし るよしもない。まったくもって天 正遣欧少年使節は、8年もかけて この遠い異国の地に向かうとき「 不安」という言葉では足りないく らいの日々をどうやって過ごした のか不思議なくらいだ。まあ、で もそれに勝る期待や希望が4少年 の背中を押したに違いない。

教皇の説教が始まると、なぜか 呼吸を合わせたかのように、一気 に静まりかえった。その時初めて 空気を読むことに成功したかのよ うに思えた。そして説教が続く中、 初めて感じたこの感覚。8日目に して少し遅いような気がしたが、 確かにやってきたこの瞬間。それ は4少年の姿であった。これは、 言葉で表現することが限りなく不 可能に近い、科学的に何の根拠こ そないが4少年が感じたであろう 感覚が「ズキン!」と心につきささ ってきた。直接謁見こそできなか ったものの一生…二生、三生?と いうとおおげさに聞こえるが、こ んな完成されていない言葉を使用 しなくてはならないほどの重みが、 心に刻み込まれた。



450年前に日本にキリスト 教を教えたヴァリニャーノ神父 の祖国キエーティ市を訪問しま した。市長の話の中で「このキ エーティ市を通して日本との交 流を深めていきたい。ぜひ、皆 さんにその架け橋になってもら いたい」と話がありました。私 は、将来できることがあればし たい!と、心に誓いました。

この旅は私の人生の中の最も 貴重な体験の1つになります。 また、いろんなことを勉強して、 将来絶対もう一度行きたいとい う夢ができました。

今回の旅で仲良くなった友達 は一生忘れられない仲間です。 大人になったらまた行こうね。 と約束もしました。

南島原の歴史、ヨーロッパと のつながり、人、心、などいろ んなことに気付かされた旅でし



今回の交流で、キエーティ市庁舎前にあるヴァリ ニャーノ像の台座に「口之津」が刻印されました。

MACAO KY



平成遣欧少年使節団を 終えての感想

8月1日から11日までのヨーロッパ派遣を終え、 中学生は何を感じ、何を学んだのでしょうか。 参加した中学生の感想を紹介します(感想の一部を抜粋して掲載)。



場に案内

3

れ

コ

始 街

ま

0

れて

61

て

民に

日 歌

本

0

文化を紹

日

本

テ

ル ン

手

が

特 が

別に

た。

には市

0

オ

ラ

を訪 に感

れ

る

市長の

心遣

17

ιĹι

翌

5 日

八の街にオ

ス

ス

つ

本格的

な

 \sim

ラ座

が

近藤 聡一郎<ん (東京都 暁星中学校)

11日間の旅を振り返ってみ ると、2つの事が心に残った。 1つは、ヴァリニャーノ神父と 4少年が結んだ南島原から世界 への道を、東京出身の僕がたど ったということ。今度は、僕が 新しい道を作っていく番なので はないか、と思う。

もう1つは、自分の人生にと ってこのヨーロッパへの旅が新 しい物の見方を与えてくれたと いう事だ。僕は英語ができるの で、何の根拠も無く現地でもど うにかなるだろうと勘違いして いた。しかしホームステイをし てみると、英語はYesかNoし か通じず、とても苦労した。こ れからはより謙虚な気持ちで外 国語や文化について学び、日本 と外国との架け橋になりたいと 思うようになった。



大村 里香さん (南島原市 加津佐中学校)

私はこの11日間で勉強にも なったし、ヨーロッパの文化も 学ぶことができました。

海外に行くのは初めてでとて も楽しみでした。わからないこ ともたくさんあったけど、それ も思い出に残っています。キエ ーティでのホームステイはイタ リア語はわからないので英語で 会話をしました。

これから、いろいろな国の言 葉を覚えてまた海外に行ったと きに現地の人と話せるようにな りたいです。

今回、ヨーロッパ派遣に参加 できてとてもうれしかったです。 10日間で貴重な体験ができま した。10日間、本当にありが とうございました。

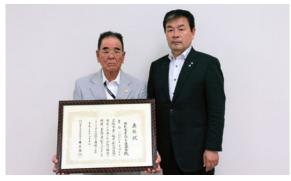
広報 南島原 2012.10 08



ご長寿おめでとうございます

~ 北尾キミ子さん104歳5カ月~

9月17日、敬老の日に、市内最高齢者の北尾キミ 子さんに藤原市長よりお祝状、記念品を贈呈されま した。北尾さん、これからもお元気で過ごしてくだ さい。



社日本道路協会表彰を受賞

~西有家老人クラブ連合会 受賞~

西有家老人クラブ連合会が、長きにわたる地域道 路の美化活動の功績が認められ、紐日本道路協会表 彰を受賞しました。道路の清掃活動や街路樹の管理 など、積極的な取組みが高く評価され、今回の受賞 となりました。受賞おめでとうございます。



長寿犬の表彰受賞!

動物愛護週間に併せ、長崎県と島原獣医師会が 主催する長寿犬の表彰で、有家町の酒井義勝さんの 飼い犬「マル」(16歳:人間で換算するとおよそ80歳) が長寿犬として表彰されました。

酒井さんは、狂犬病予防注射を毎年欠かさず接種 させるなど、家族の一員として、愛情を持って飼育 されています。受賞おめでとうございます。



加津佐の夜空を彩る大輪の花火

~ かづさ花火大会 ~

8月16日、前浜海水浴場でかづさ花火大会が行われ、特大花火 や、海上花火など、1.500発の花火が打ち上げられました。 夜空を覆うほどの大輪の花火。お客さんは、広い砂浜でゆっり くりとかづさの花火を楽しみました。







一日中多くの人でにぎわう

~ 第12回 ありえ浜んこら祭 ~

8月18日、マリンパークありえで、ありえ浜んこら祭が開催さ れました。「浜んこら」とは方言で浜辺という意味。祭りの名の とおり会場では、ビーチバレー大会や島原半島はしり蛸のつかみ 取り、有中ソーラン節や精霊燈・精霊流し、大花火大会などが行 われました。たくさんのお客さんが来場し、会場は一日中にぎわ いました。





口之津開港450年記念事業

Focus in 南島原



朝から超気持ちいい!

~「夏期巡回ラジオ体操」~

8月12日、口之津港緑地公園で夏期巡回ラジオ体操 が開催されました。朝6時の集合にもかかわらず、会 場には2,100人を越える市民が集まり、元気にラジオ 体操を行いました。お友達と一緒に、会場一番乗りを した口之津町の笹田シズ子さんは、「朝5時に会場に 到着しました。参加して楽しかったし、気持ちが良か ったです。普段からラジオ体操をしようと思っている けど、なかなかできていません。これを機に少しでも できたらと思います」と話しました。



快挙!南島原から国際大会へ出場

~三隅はすはさん、ワタキュー国際ソフトテニス大会へ出場~

深江中3年の三隅はすはさんが、9月13日からイタリア のローマで開催されたワタキュー国際ソフトテニス大会に、 日本代表として出場しました。日本代表は、三隅さんを合 わせて6人。三隅さんは、団体戦と15歳以下のジュニアの シングルス、ダブルスに出場しました。今後の活躍も期待 されます。出場おめでとうございました。



ゆかりの地中学生 西都市に集う

~天正遣欧少年使節ゆかりの地中学生国内交流事業~

天正遺欧少年使節にゆかりのある長崎県内の5市町と宮 崎県西都市の中学生、合わせて65人が西都市に集い、交流 を深めました。本市からは9人が参加し、天正遣欧少年使 節に関する研究発表や、各市町の紹介をそれぞれ行い、新 しい友情を築きました。



南島原市長賞:金子真己くん 最優秀賞:松尾小百合ちゃん

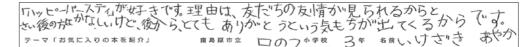
いい歯、きれいな歯 ~良い歯の健康優良児コンテスト~

8月25日、島原南高歯科医師会主催による「良い歯の健康優良児コ ンテスト」が行われました。これは、地域的に幼児のむし歯が多い島原 半島において、むし歯の予防と健全な永久歯の普及啓発を目的に開催さ れているものです。対象は5歳のむし歯がない子で、57人の子ども達 が集まりました。審査の結果、最優秀賞に南有馬町の松尾小百合ちゃん、 南島原市長賞に南有馬町の金子真己くんが選ばれました。

受賞者のお母さんによると、むし歯にならないよう食事の後に仕上げ みがきをしているそうです。受賞おめでとうございます。



ぼくがおきにいりの本はかいけらいでりの大ぐいせんしまけんて、するりかいまたべものかいままいているからです。 南島原市立 口のつ 小学校 3 年 名前はま木寸せいち





目 優 勝 準 優 勝 3 位 般 田栗·内藤 荒川·窪田 森川·森塚 チーム チーム

柔	道						
種 目	優	勝	準修	勝	3	位	
小学1·2年生	渡部	桃和	宇野	佑弥	入江	凜花	
小学3・4年生	渡部ふ	うら	宮野	和真	菅	仁亮	
小学5·6年生	渡部	亜紀	宮野	京介	小渕信	太朗	
中学1・2年生	中村	秀太	菅	健裕	松尾	太陽	
中学3年生	江嶌	亮	中村	英輔	小淵	勇弥	
一般(団体)	南有馬	町A	南有馬	町B	加津	佐町	

魚		道					
種目	優勝	準 優 勝	3 位				
一般の部	有 家 A	布津A	布 津 B 深 江				
小学生低学年の部	有家少年 剣 道 部	布 武 会	忍 武 会 加津佐剣友会				
小学生高学年の部	有家少年 剣 道 部	布 武 会	口加北				
中学生の部	布津中学校A	深江中学校 剣 道 部	北有馬中学校 剣 道 部				

V	・ス	リ	ン	グ			
種目	優	勝	準備	憂勝	3		位
成年男子(町別)	南有	馬町	西有	家町	布	津	町
74kg級	宮原	利仁	白石	真吾		_	
84kg級	松坂	鴻晟	本村	鷹也		_	
84kg超級	志方	優	森野	直		_	

	卓			球						
種	目	優	勝	準個	夢勝	3	位			
男子団体	本の部	加津位	左町A	西有家	対B		佐町 B 家 町			
女子団体	本の部	加津	佐町	口之	津町	****	江 町 家 町			
一般男子	その部	松浦	強	太田	尊裕	木下 本多	宗徳直樹			
一般女子	子の部	森川	志乃	太田裕	送子	福田森川	真希 由香梨			
壮年男子	子の部	山室	幸二	市倉	孝一	岸本 瀬川	英成 政直			
ベテラン	ノ男子	本多	公昭	高橋	徹	田中太田	秀純 慈夫			
ベテラン	/女子	井村	絢香	石田	眞弓	石田 水田	ミツヱ 靖子			
初級	の部	陣川	文成	安達	大助	村上 岩永	孝雄 アイ子			

一般女子の部 深 江 口 之 津 家庭婦人の部 北 有 馬 口 之 津 加 津 佐

バスケットボール											
種	目	優	勝	準	優	勝	3		位		
一般男	子の部	深	江	有		馬	西 布	有	家津		
一般女	子の部	深	江		-			-			
中学生	主男子	深	江 中	布	津	中		_			
中学生	主女子	西:	有家中	布	津	中		_			
111	=	西	有家	深		江		_			

空 手 道

種 目	優	勝	準(憂 勝	3	位
ケンケン相撲	福田	凪海	飛永	歩	狩野 生川	日和 由佳
小学1~2年生 (組手 個人)	八木	苺澄	福田	陽大	馬場 永田	雄也 歩翔
小学1~2年生 (形 個人)	八木	苺澄	伊藤	愛凜	平和福田	非美花 陽大
小学3~4年生 (組手 個人)	栗田	悠衣	金子	凜	山村 笹田	直也 来夢
小学3~4年生 (形 個人)	林田	朋海	金子	凜	生川 中村子	未有 を 々果
小学5~6年生 (組手 個人)	飛永	楓那	角坂	玲子	宮﨑 松本	凌 涼
小学5~6年生 (形 個人)	角坂	玲子	田中	翔大	竹下 八木	魁渡 果澄
中学1年生 (組手個人)	山口	奎吾	水田	翔吾	飛永	颯新
中学1年生 (形 個人)	水田	翔吾	飛永	颯新	山口	奎吾
中学 2~3 年生 (組手 個人)	日向	海斗	林田	健人	植木 円口	貴弥 耕大
中学 2~3 年生 (形 個人)	植木	貴弥	林田	健人	日向 柿田	海渡春風
中学生女子 (組手 個人)	尾崎=	三奈美	金子	優衣	城谷明	旧香
中学生女子 (形 個人)	城谷明	月日香	尾崎:	三奈美	金子	優衣

成年男	子の部	~	~ 成	対年女	子の) 部 ~
B	優	勝	種	■	優	勝

種	₤ 目	優		勝		種	ĺ	目	優			勝
	25m 60歳代	山本		勇			25m 3	30歳代	八	木	知	子
自	25m 70歳以上	三原	昌	典			25m 4	40歳代	稲	田	洋	子
	50m 30歳未満	長谷	Ш	裕		自	25m 5	50歳代	大	場	康	子
由	50m 30歳代	吉岡	正	剛			25m 6	60歳代	垣	内		瞳
	50m 40歳代	下田		京		由	50m 30)歳未満	三	澤真	知	子
形	50m 50歳代	野田	俊	作			50m 3	80歳代	志	岐	晴	代
	50m 60歳代	山本		勇		形	50m 4	40歳代	稲	田	洋	子
	25m 50歳代	本 多		守			50m 5	50歳代	近	藤み	ょど	(1)
平	25m 60歳代	小渕	福	雄			50m 6	60歳代	松	本	勝	代
泳	25m 70歳以上	佐藤		明			25m 3	80歳代	近	藤	幸	恵
///	50m 30歳代	近 藤	慎	介		平	25m 4	40歳代	久	間	晶	子
ぎ	50m 40歳代	小 淵	志	郎			25m 6	60歳代	松	本	勝	代
	50m 50歳代	本 多		守		///\	50m 30)歳未満	三	澤真	知	子
背	25m 50歳代	山崎	英	雄		ぎ	50m 5	50歳代	近	藤み	ιビ	(1)
泳	25m 70歳以上	三原	昌	典			50m 6	60歳代	松	本	勝	代
がぎ	50m 40歳代	千 葉	秀	紀		バタフラ	25m 5	50歳代	近	藤み	ょど	(1)
C	50m 50歳代	長 池	勝	好		シイ	50m 30)歳未満	小	田み	ょさ	き
個人	メドレー100m 30歳代	近 藤	慎	介			25m 3	80歳代	時	津	郁	代
個人	メドレー100m 40歳代	千 葉	秀	紀		背	25m 4	40歳代	久	間	晶	子
IJ	100m 一般	南	有	馬		月泳	25m 6	60歳代	垣	内		瞳
	100m 壮年	南	有	馬		がぎ	50m 30)歳未満	小	田み	ょさ	き
レ	100m シニア		之	津		3		40歳代	稲	田	洋	子
I	メドレー100m 一般	深		江			50m 5	50歳代	大	場	康	子
,	メドレー100m 壮年	南	有	馬		個人	メドレー100	m 30歳未満	小	田み	ょさ	き

	25m 40歳代	稲 田 洋 子						
╡	25m 50歳代	大場康子						
	25m 60歳代	垣 内 瞳						
ф	50m 30歳未満	三澤真知子						
	50m 30歳代	志岐晴代						
杉	50m 40歳代	稲 田 洋 子						
	50m 50歳代	近藤みどり						
	50m 60歳代	松本勝代						

	_,	50m 30歳代	志岐晴代
	形	50m 40歳代	稲田洋子
		50m 50歳代	近藤みどり
		50m 60歳代	松本勝代
		25m 30歳代	近藤幸恵
	平	25m 40歳代	久間晶子
	泳	25m 60歳代	松本勝代
	///\	50m 30歳未満	三澤真知子
	ぎ	50m 50歳代	近藤みどり
		50m 60歳代	松本勝代
	バタフライ	25m 50歳代	近藤みどり
	ライ	50m 30歳未満	小田みさき
		25m 30歳代	時津郁代
	背	25m 40歳代	久間晶子
ı	月泳	25m 60歳代	垣 内 瞳
	小ぎ	50m 30歳未満	小田みさき
	C	50m 40歳代	稲田洋子
		50m 50歳代	大場康子

100m 一般 南有馬·北有馬 100m 壮年 口 之 津 メドレ-100m -般 西 有 家

メトレー10m 静野 有家小学校 パルー100m 静好 有家小学校 ~中学生の部~

」100m高学年男子 西有家小学校

100m 高鉾好 有家小学校

~小学生の部~

25m 低学年女子 下 田 紗 妃 50m 高学年男子 宮 崎 祐 志 50m 高学年女子 松 岡 知 佳 25m 低学年女子 梅 枝 茉 音 永 50m 高学年男子 亀 山 大 貴 ぎ 50m 高学年女子 松 岡 知 佳 25m 低学年女子 梅 枝 茉 音 50m 高学年男子 宮 崎 祐 志 50m 高学年女子 元 村 り こ 書 25m 低学年男子 永 池 琉 晟 25m 低学年女子 八 木 結 愛 50m 高学年男子 下 田 翔 今 50m 高学年女子 梅枝風香 25m 低学年男子 川 上 隆 太 25m 低学年女子 宮田彩加 50m 高学年女子 小淵彩夏 個Xバル-100m 評好 元 村 り こ

種 目	優 勝
自由形50m 男子	金子琉輝
自由形50m 女子	下田麻衣
平泳ぎ50m 男子	山口嵩生
バタフライ50m 男子	金子琉輝
背泳ぎ50m 男子	酒 井 俊 貴
個人メドレー100m 男子	酒 井 俊 貴
リレー200m 男子	有家中学校
メドレーリレー200m 男子	有家中学校

			ソ	フ	小 :	ታ :	=	ス		
種			目	優	勝	準	優	勝	3	位
	ńЛ	Φ			÷	#	=	*	布	津
	般の部	用	西有		38	加津佐	·口之津			

一般団体戦 北有馬町 口之津町

(組手 個人)

中村 要平 宮川 源太 祝日 八名 石田弘太郎

ラグヒ	ごー(タグラ	グビー)
優 勝	準 優 勝	3 位
5貝野オレンジ	菅 ト ー フ	小川ブロイラー











第7回 南島原市民スポーツ大会

南島原市最大のスポーツイベント「南島原市民スポーツ大会」が、7月から9月にかけ、市内各地(一部競技を除く) で熱戦が繰り広げられました。上位入賞者・チームは、市の代表として、11月に行われる県民体育大会に出場します。 結果は次のとおりです(敬称略)。











,	_=-	ス

種	目	優	勝	準	優 勝	3	位
ダ	一般男子A	木下 松島	貴博 由知	入江 山田	正俊 英孝	橋本 本多	大流
ブ	一般女子A	川原田瀬川) 常 龍子	橋本 川村	奈生 悦子	-	_
ル	壮年45歳以上	松島米宮 木	(三郎 明	大石 林田	光広 健吾	荒木 岡田	治重英輔
ス	初心者クラス	草野敬 福田	(一郎 成美	永友 武本	忍 三千代	宮木 一之湖	智 妇 孫 亜 頼
	一般男子A	入江	正俊	木下	貴博	山口 江川	良/
シ	一般女子A	橋本	奈生	瀬川	龍子	荒木 川原E	文 引 常
ング	壮年45歳以上	橋本	大治	松島	一喜	松島> 宮木	长三良 月
ル	壮年55歳以上	本多	浩	大木	格	川口	忠加
ス	ジュニアの部	船戸	敦貴	末吉	夏望	永橋	健力
	ジュニアの部 (初級)	髙柳	華帆	末吉	彩望	山﨑	史詩

	ソ	フ	-	К —	ル		
種	目	優	勝	準 優	勝	3	1.
一般男	子の部	布津	クラブ	有家ク	ラブ		_
壮 年	の部	西有	家壮年	南有馬	SP		_

実 年 の 部 口之津実年 西有家実年

		バ	K	Ξ :	ント	ン		
種		目	優	勝	準値	憂 勝	3	位
団(体戦の	部	有家ト クラ			倶楽部 's		·加津佐 クラブ
	男子ダ A クラ		長橋 宮本	幸男 大輔	松野 森田	雄介淳一	山口 黒岩	· 森塚
個	男子ダ	ブルス	伊﨑山﨑	康成淳	江口隈部	輝章康正		大恵介 主亮
人	男子ダ		佐藤 山 﨑	友章	笹田 本多	勇気	伊藤 松尾	浩二 正郵
N/Iv	女子ダ A クラ		小谷 川田	美和 絵里	佐藤都 宮本	≨代子 綾子	酒井 小川	· 藤原 · 山本
戦	女子ダ		井上 平石	祐子 宇美	本多橋本	礼佳 由衣	中島伊藤	清子 昌子
の	女子ダ		小谷森	望望	四辻藤原 6	淳子	池田 る 髙柳 美	さおり
部	女子ダ		松﨑入江	優子 那奈	荒木 岩本	翠文	寺田永田	智沙幸美
	男 シング	子ルス	宮本	大輔	松野	雄介	長橋 森田	幸男 淳一

	軟		尤	野		球			
種	目	優		準					位
_	般	松尾野球	総 業 クラブ	南 ク	有ラ	馬ブ	加 タイ	津 (ガ-	作 一フ

			サ		ッ		カ		_			
種			目	優		勝	準	優	勝	3		位
— ;	般	の	部	西	有	家	深		江	北	有	馬
30代	以	上	り部		之	津	北	有	馬	有		家
40代	以	上	り部	北	有	馬	П	之	津	深		江

	グラ	ウ:	ンド	•	ゴ	ル	フ	
種	目	優	勝	準	優	勝	3	位
一般(前								
一般(後	半組)	佐藤	和茂	児玉	<i>ا</i> ر	ナヱ	川上	守

	ゲ	_		> 7	K -		ル			
種	目	優		勝	準	優	勝	3		位
_	般	加 チ	津 一	勝佐ム	上 チ	下一	原 ム	有 チ	家一	A ム

弓			道			
種目	優	勝	準個	憂勝	3	位
一般(団体)	有家志	いままな しゅうしゅう しゅうしゅう しゅうしゅう しゅうしゅう しゅうしん しゅうしん しゅうしん しゅうしん しゅうしん しゅうしゅう しゅうしゃ しゃ し	西有家	普岳館	口加克	弓道会
一般(個人:男子)	萩原	隆康	一ノ涛	順重則	吉田	光国
一般(個人:女子)	林田	和美	宮崎	智江	平山	美穂
高校生(個人)	小嶺	亮	浜本	衣里	永田美	美咲希

	銃	剣i	道・	短剣	道		
種	目	優	勝	準優	勝	3	位
総	合	竹田	宜史	野原	義盛	水田 森 辽	明ス二郎
4 6 歳 以	下	竹田	宜史	五十崖	i 聡		裕誠 二雄
47才~54 以 下	4才	野原	義盛	水田	明		Z二郎 公徳
5 5 歳 以	上	江越	信幸	津留	直久		南海夫 英利
短剣道の	部	野原	義盛	水田	明		Z二郎 宜史

13 広報 南島原 2012.10

*省略文字説明/❷:日時 [週:場所 図:内容 2:定員 图:料金 図:対象者 ☑:応募締切 申:申込方法 問:申し込み・お問い合わせ



長崎がんばらんば国体 2014

公式ポスターデザイン募集

間 長崎がんばらんば国体・長崎がんばらんば大会 実行委員会事務局 ☎095 (895) 2793

平成26年に開催される第69回国民体育大会「長 崎がんばらんば国体」と第14回全国障害者スポー ツ大会「長崎がんばらんば大会」の公式ポスター デザインを募集します。

- ●募集作品
- ①第69回国民体育大会

「長崎がんばらんば国体」公式ポスター ②第14回全国障害者スポーツ大会

「長崎がんばらんば大会」公式ポスター

※両大会の公式ポスター(2点1セットとして募集します)。

●応募資格

個人、グループまたは法人、プロ・アマを問いません。

最優秀賞(1セット)…賞状・賞金 40万円 優 秀 賞(3セット)…賞状・賞金 3万円 参 加 賞…応募者全員

- ●作品サイズ/B3版縦型(364mm×515mm)
- ●募集締切/11月30日金 当日消印有効

スポーツボランティアに興味はありませんか?

南島原市スポーツ ボランティア募集

間 教育委員会 スポーツ振興課 ☎050(3381)5084



スポーツボランティアとは、 スポーツ大会での受付や給水 など、大会運営に携わるスタ ッフのことです。スポーツを するのは苦手だけど、お世話 や応援をするのは興味がある という人は、ぜひ、申し込ん でください。

- 内 市内スポーツ大会での運営業務 (受付、給水、駐車場誘導など) スポーツ大会
 - (綱引き大会、原城マラソン大会、口加駅伝競走大会 など)
- 対 18歳以上の南島原市民
- ●募集人数 / 50 人
- 申 スポーツ振興課や各教育振興班に備え付けの申込 書に記入の上、提出してください。市のホームページ からも申込書をダウンロードできます。
- ☑ 11月30日金

南島原にゅーす

間 健康対策課 ☎050(3381)5141

おトクに受けよう、がん検診

「無料で受けられるがん検診」があることをご存 知ですか?

市では、若い女性や働き盛り世代の人に、より多 くがん検診を受けてもらうよう「がん検診推進事業」 を実施しています。

対象年齢となった人は、「子宮頸がん検診」「乳が ん検診」「大腸がん検診」を無料で受けることがで きます。すでに対象者には、無料クーポン券を送付 していますが、券をなくした人は、健康対策課や各 支所で再交付申請ができます。

この機会にぜひ、がん検診を受けましょう。

対象者 ※平成25年3月31日時点の年齢

【子宮頸がん検診】 21・26・31・36・41歳 の女性 【乳がん検診】41・46・51・56・61歳の女性 【大腸がん検診】 41・46・51・56・61歳 の男女

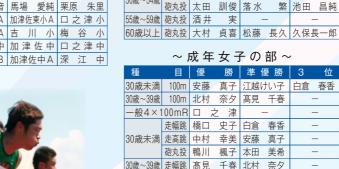
- 受診期間/平成25年2月28日まで
- ●受診方法

医療機関での「個別検診」と、各町保健センターでの『集 団検診』があります。無料クーポン券を持参の上、受診し てください。

走幅跳 山下 信二

~小・中学生の部~

種	目	優	勝	準個	憂 勝	3	位
小学男子	100m	小島	啓聖	福田	航平	豊島	海斗
小子为丁	1500m	竹下	魁渡	福田	航平	中尾	友哉
小学女子	100m	植木	希衣	太田	早耶	木下	莉子
小子女士	1500m	森北	詩音	馬場	愛純	栗原	朱里
小学男子4>	<100mR	小 林	/ \ A	加津佐	東小Α	口之	津 小
小学女子4>	<100mR	加津佐	東小Α	吉川	小	梅~	学 小
中学男子4>	<100mR	南有	馬中	加津	佐中	口之	津中
中学女子4>	<100mR	加津位	生中Β	加津伽	Ė中Α	深注	I 中



	~ 総	合 ~	
種 目	優 勝	準 優 勝	3 位
男子の部	加津佐	口之津	深 江
女子の部	口之津	加津佐	西有家
男女総合	加津佐	口之津	深 江

40歳~49歳 砲丸投 木下 直美 小山 由美

~成年男子の部~

種	目	優	勝	準(憂勝	3	位
	100m	平	英明	宮田	昇吾	西田俊	建太郎
00-15-十:#	400m	菊田	真仁	平	英明	宮田	昇吾
30歳未満	1500m	穐山	春樹	菊田	真仁	宮島	天聖
	5000m	高原	尚輝	浮田	晃弘	-	-
	100m	西田	亘	景山	拓也	水島	隆雄
30歳~39歳	400m	永吉	真	栗原加	進一郎	氏原	巧
	5000m	永友	直樹	小川	光洋	坂田	好伸
40歳~44歳	100m	横田	耕詞	多比	良卓見	門畑覧	€一郎
40 威~44 威	3000m	松尾	謙	竹村	_	松嶋	正幸
45歳~49歳	100m	中島	浩介	岡本	雅彦	松山	龍二
LU7F LV7F	100m	山下	信二	-	_	-	-
50歳~54歳	3000m	梶原	光幸	-	_	-	-/
CC-7# CU-7#	100m	福島	和弘	山口	安行	/-	-
55歳~59歳	3000m	寺田	和仁	近藤	剛司	_	_
60歳以上	100m	古后	副 巌	-	- /	-	-
00成以上	3000m	荒木	信博	-	_	-	-
一般4×1	00mR	南有	1 馬	加	聿 佐	深	江
	走幅跳	酒井	一成	西田	隆蔵	荒木書	大郎
30歳未満	走高跳	藤村	優太	酒井	一成	柴内	博文
	砲丸投	入口	弘一	安永	孝徳	相良	拓也
ባለተቱ ባለተቱ	走幅跳	大平	順一	森川	周一	水島	隆雄
30歳~39歳	砲丸投	菊田	陽一	中山	大輔	平石	健太
10 15 11 15	走幅跳	門畑覧	€一郎	牟田	博一	多比良	東卓見
40歳~44歳	砲丸投	田口	千早	中島	浩平	牟田	博一

南島原にゅーす

間 教育委員会 スポーツ振興課 ☎050(3381)5084 または 各地区教育振興班

あなたの体力年齢は何歳ですか? 体力・運動能力調査

市内の成人者(20歳~79歳)を対象に、体力・運動能力調査を実施します。 お気軽に参加ください。この機会に自分の体力年齢を測定してみてはいかがですか。

図 20歳~79歳の成人男女(体調不良の人は、参加できません)

▶ 下記参照。時間はいずれも午後7時30分開始(受付:午後7時)

地	×	期	日		場	1	所	i		お問い合わせ
深 江・布	ī 津	10月1	6日火)	深	江	体	- Ī	育	館	深江教育振興班 ① 050(3381)5124 布津教育振興班 ① 050(3381)5134
有 家・西	i有家	10月1	8日休)	西有	有家/	小学	校位	体育	館	有家教育振興班 ① 050(3381)5144 西有家教育振興班 ① 050(3381)5154
北有馬・南	i有馬	10月2	5日休	南	有	馬	体	育	館	北有馬教育振興班 ☎ 050(3381)5164 スポーツ振興課 ☎ 050(3381)5084
口之津・加]津佐	10月2	3日火)	П	之	津	体	育	館	口之津教育振興班 ① 050(3381)5184 加津佐教育振興班 ② 050(3381)5194

- 動参加したい地区を実施日の前日までに連絡してください。(氏名・年齢・住所などをお聞きします)
- 詩 参 品/屋内シューズ、タオル、飲み物 など
- そ の 他/統計情報の作成のため、任意の参加をお願いすることがあります。

★ 体力・運動能力調査 ★

国民の体力・運動能力の現状を明らかにするとともに、体育・スポーツ行政上の基礎資料を得ることを 目的に、文部科学省が昭和39年から実施。市の基礎資料としているいろな分野に活用する予定です。

●種目

20歳~64歳

①握力

②上体起こし

③長座体前屈

④反復横とび

⑤立ち幅とび

⑥20mシャトルラン

65歳~79歳

①握力

② ト体起こし

③長座体前屈

④開眼片足立ち

⑤10m障害物歩行

⑥6分間歩行

げんまい先生のべんとうばこという本かおきにいりです理由はいろい ろな食べ物のひみつかわかるからです。 ロのつか学校 3年 名前 おか田 けいし

私のおきにいりの本はイソップものがたりであいるいろな昔の話かはいっていて、とってもおもしろいです。何回読んでもあきないべらいおきにいりです。 テーマ「お気に入りの本を紹介」 南島原市立 □の つか学校 3年 名前田口 ひより



森公美子 カモナ・マイ・ドリーム

日時 **12月16日** 開場: 午後6時 テレビなどで活躍する 開演: 午後6時30分 森公美子さんのコンサート。

☆ ありえコレジヨホール

ディズニーの名曲からポップス、 ジャズ、クラシックのコンサートで、 大人から子どもまで楽しめる内容 です。

チケット発売日 10月14日 午前9時~

◆チケット料金(前売券全席指定) ※当日500円増 般…3,000円 高校生以下…1.500円

※チケットの購入は1回の購入につき、1人4枚までとさせて いただきます。 ※4歳以上有料

◆チケット取り扱い

ありえコレジョホール 2050(3381)5047 販売時間 / 9:00~20:00

間 教育委員会 生涯学習課 ☎050(3381)5082

る

「セミナリヨ版画展」に向けた木版画教室を開催

セミナリヨ版画教室



南島原市セミナリヨ版画展の審査委員である 版画家 小崎侃先生のほか、多数の講師から指導を 受けることができる絶好の機会です。

興味がある人は、ぜひご参加ください(初心者対象)。

- ▶ 11月12日(月)~ 毎週月・木曜日(全10回 予定) 午後7時~午後9時
- 有家保健センター
- 河 市内に在住または勤務する成人者
- 定 20人(応募者多数の場合は抽選)
- 持参品/筆記用具
- № 1.000円(材料費)
- 電話または窓口で申し込みください。 (受講決定は11月1日までに通知します。)
- ☑ 10月23日火
- 問 教育委員会 生涯学習課 ☎050(3381)5082 または 有家教育振興班 2050(3381)5144

生きなが 5 生ま n 変わ

たくましく生き抜いてきた自身の

10月14日 開場:午後1時30分開演:午後2時

ありえコレジョホール 入場無料

間 教育委員会 生涯学習課 ☎050(3381)5082

第12回 南島原市セミナリヨ版画展

募集期間 平成24年12月3日月~平成25年1月23日の

※詳細は、教育委員会生涯学習課にお問い合わせください。 「募集要項」は南島原市ホームページからもダウンロードできます。

問 生涯学習課 ☎050(3381)5082 南島原市 検 索 ▶

市役所の担当課が | 南島原市役所

わからないときは C050(3381)5000 へ

*省略文字説明/❷:日時 [週:場所 | 図:内容 | 2:定員 | 図:料金 | 図:対象者 ☑:応募締切 即:申込方法 問:申し込み・お問い合わせ

南島原にゅーす

間 教育委員会 生涯学習課 ☎050(3381)5082

公民館講座受講生募集

そば打ち体験

そばを自分で打ってみませんか。

- •講師/深松 幸康氏
- ≥ 11月27日(火) 午前10時~正午
- ば 有家保健センター
- 料 500円
- 定 25人
- 持参品/エプロン、三角巾
- 間 有家教育振興班 ○050 (3381) 5144

実用書道教室

日常生活で役立つ実用書道を学び、美しい文字を 書くコツを習得しましょう。

- 講師/井上 星峰 氏
- ₹ 11月6日~27日 毎週火曜日(全4回) 午後7時30分~午後9時30分
- ぼ 有家保健センター
- 料 500円
- 窟 20人
- 持参品/書道用具一式
- 間 有家教育振興班 ☎050(3381)5144

エコクラフト教室

牛乳パックや古紙から生まれた100%の再生紙の 紙バンドを使ったバッグを編みましょう。 とてもおしゃれですよ。

- **講師**/笹田 ますみ 氏
- ₹ 11月5日~19日
- 毎週月・木曜日(全5回) 午後7時30分~午後9時30分
- □之津公民館
- № 1.522円 (材料費実費)
- 定 15人
- 持参品/はさみ、ボンド、メジャー、 洗濯バサミ(4~5個)
- 間 口之津教育振興班 ☎050 (3381) 5184

共 通 事 項

特別記載がない場合の取り扱いは、次のとおりです。

■ 電話または各教育振興班窓口で申し込んでください。

- 定 応募者多数の場合は抽選
- (後日、受講の可否を全員に通知します) 対 市内に在住または勤務する成人者
- № 記載した額は全講義分の合計。
- 記載がない場合は無料です。
- ▼ 10月18日休
- 問 教育委員会 生涯学習課 ©050 (3381) 5082

きもの着付け教室

初心者でも安心。着物の着方を一通り学べます。 自分で着物を着れる喜びを実感してください。

- •講師/兼平 静香 氏
- ₹ 11月5日~12月10日 毎週月曜日(全6回) 午後8時~午後10時
- ば 深江公民館
- 定 15人
- 持参品/着付け道具、着物、帯(袋帯)
- 間 深江教育振興班 ○050(3381)5124

ヒップホップダンス教室

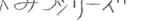
初心者大歓迎!ヒップホップダンスの基礎から簡 単な振り付けまでを学べます。

楽しみながら一緒に汗を流してみませんか!

- •講師/島田 絵理氏
- ▶ 11月1日~12月13日 毎週木曜日(全7回) 午後8時~午後10時
- [深江公民館
- 定 20人
- ・持参品/上履き用シューズ(踊りやすいもの)、 タオル、飲み物
- 間 深江教育振興班 ○050 (3381) 5124







しらないことかたくさんあってかもしろいからです。

んだのがいいと思ったからです。 テーマ「お気に入りの本を紹介」 南島原市立 ロカフ 小学校 3年 名前相良明由子

「かいのもモがママになた」がわたしのお気に入りの本でありくで生まれて大人になって子どもを生



秋の環境セミナー参加者募集

親子エコクッキング教室



美味しい、簡単、ヘルシーで、環境にやさ しいクッキングを栄養士の指導のもと、学 習します。

- ▶ 10月28日(日) 午前9時30分~午後2時 (できあがった料理はお昼ご飯として食べます。)
- [] 有馬小学校
- **効** 家族または友だち同士で参加ください。 (南島原市民)
- ※食物アレルギーがある人は、事前にご相 談ください。
- 定 先着 40 人
- 图 無料
- ※調理中のケガなどの保障のため、傷害保 険の加入を希望される人は、1人800円 必要です。(申込期限までに、保険料を環境 課にご持参ください。)
- 1 ①名前、②住所、③生年月日(年齢)、④電 話番号、⑤保険加入の希望の有無を電話、 FAX またはEメールで申し込んでください。
- ☑ 10月19日金 午後5時

イルカウォッチング in かづさ

野生のイルカの観察をとおして、 海の生態系について楽しく学習します。

モーターボート競走施 行者協議会」からの拠 出金により開催します。

このイベントは「全国

₹ 11月3日出祝(雨天決行) 【午前の部】午前9時30分~11時30分 【午後の部】午後2時30分~4時30分

- **順** かづさイルカウォッチング (加津佐町乙251-11加津佐漁協内)
- ፴ 家族または友だち同士で参加ください(南島原市民)。
- **窟** 先着 60 人 (ただし、1 グループにつき 4 人まで)
- 間 小学生以下は無料。中学生以上は1人1,000円
- ●持参品/タオル、雨具(雨天時)、保険証のコピー、上着、 酔い止めの薬(必要な人のみ)
- 申 ①名前、②住所、③生年月日 (年齢)、④電話番号、⑤希望の 時間帯(午前、午後)⑥集合場所を電話、FAX またはEメー ルで申し込んでください。

☑ 10月19日金 午後5時

地	区	 #=	合	桓	ᇛ	午 前	の部	午 前	の部
地		朱	口	物	m	出発時間	到着時間	出発時間	到着時間
深	江	深	江	庁	舎	8:10	13:05	13:10	18:05
布	津	世	紀	の	泉	8:20	12:55	13:20	17:55
有	家	有	家	庁	舎	8:30	12:45	13:30	17:45
西有	家	西	有多	京 庁	舎	8:40	12:35	13:40	17:35
北有	有馬	北有	馬保健	建セン	ター	8:50	12:25	13:50	17:25
南有	有馬	南有	馬庁台	ら前バ	ス停	9:00	12:15	14:00	17:15
	と津	口之	津庁台	計駐	車場	9:15	11:45	14:15	16:45

セミナーの申し込み・ お問い合わせ

環境課 ☎050(3381)5041 100957(82)3086 E-mail: kankyou@city.minamishimabara.lg.jp

『農家相談所』を開設します

問 農業委員会 ○050(3381)5090

農業委員会業務は、現在、有家庁舎で行なっていますが、 今月から、市民の皆さんの利便性を考慮して、深江支所 と加津佐支所に毎月1回、「農家相談所」を開設します。

土地の貸し借りや、農業に関する相談ごとなど、お気 軽にご利用ください。



●深江支所 農家相談所

·開設日時:毎月第1火曜日 午前9時~午後4時



●加津佐支所 農家相談所

開設日時:毎月第1木曜日 午前9時~午後4時 市役所の担当課が | 南島原市役所

わからないときは C050(3381)5000 へ

*省略文字説明/┗:日時 [[:場所 | 囚:内容 | 屆:定員 | 图:料金 | 図:対象者 ☑:応募締切 即:申込方法 問:申し込み・お問い合わせ

南島原にゅーす

間 介画振興課 ☎050(3381)5030

10月は土地月間 10月1日は土地の日です

毎年 10 月を「土地月間」とし、特に 10 月 1 日を「土地の日」と定め、土地の有効利用の普及、啓発活動を行っています。 この機会に、豊かで安心できる、住みよい社会を築いていくため、皆さんも土地の有効利用について考えてみませんか。

【大規模な土地取引には県知事への届け出が必要です】

届け出の必要な土地取引

●取引形態

売買/交換/営業譲渡/譲渡担保/代物弁済/共 有持分の譲渡/地上権・賃借権の設定・譲渡/予約 完結権・買戻権等の譲渡 ※これらの取引の予約 である場合も含みます。

●取引規模(面積要件)

①市街化区域	2千平方メートル以上
②上記以外の都市計画区域	5千平方メートル以上
③都市計画区域以外の区域	1万平方メートル以上

届け出の手続き

●届け出者

土地の権利取得者(売買の場合であれば買主)

●届け出期限

契約(予約含む)締結日から2週間以内 ※契約締結日を含む。

●届け出窓口(届出書などの提出先)

土地の所在する市町村の国土利用計画法担当課 ※南島原市は企画振興課

※届け出の詳細については、お問い合わせください。

北村西望作品をお貸しください 図商工観光課 0050(3381)5032

本市出身の彫刻家、北村西望先生の功績や偉大さを知ってもらうため、北村西望特別展を 今年度開催する予定です。多くの西望作品を展示したいと思いますので、作品をお貸しいただけ

こんにちは!消費生活センターです 岡南島原市消費生活センター

無料のはずが高額契約 ~催眠商法にご注意~

る人を大募集します。詳しくはお問い合わせください。

●相談事例

テーマ「お気に入りの本を紹介」

突然家に業者が来て、「今度近くに 店をオープンさせるので、その宣伝 に無料で便利な商品を配る」と言わ れた。無料の言葉につられ、つい業 者について行ったところ、個人宅の 一室に通された。業者が野菜の皮む き用手袋などの便利グッズを次々と



配り、「最後に一番良い商品を特別価格で提供します」と言い、 温熱治療器を勧められた。これを使うと身体の痛みが無くなる と言う。30万円もする商品だったが、痛みがなくなるなら病院 代や薬代もいらなくなるし、家族と使えば高くないと思い、そ の場の勢いに乗って契約してしまった。家に帰り家族に話すと 「商品が高額すぎる。だまされているのではないか」と言われ、 不安になった。どうしたらよいか。(市内70代 男性)

●消費生活センターからの助言

無料で日用品などを配り、消費者の気分を高揚させ、 最終的に高額商品を売りつけることを「催眠商法」と 言います。

南島原市消費生活センターでは、今年度に入り、催 眠商法に関する相談を相次いで受けています。「無料で 配る」という業者の言葉には「何か裏があるのでは」 と十分注意し、安易について行かないようにしましょ

また、まるで医療機器のように「体の痛みがなくなる」 と言って健康器具を販売することは、薬事法違反にな る恐れがあります。なお、催眠商法で購入した商品は 8日間以内であればクーリング・オフができます。

何か困ったこと、不安なことがあれば消費生活セン ターにご相談ください。

しまだしのゲン、がすきです。原はてい負りすていがんばるケンをそんけいしているからです



地震の経験から

南三陸町では、 昭和35年

行政区や仮設住宅団地 主防災組織などを単位と 〇〇〇世帯が

施 され

Ē 林

東日本大震災災害派遣レ

ポ

町で震度5強を記録する 発令 た地震に されるなど た。また、 リピン沖 を

10 陸 つ 町

7

0

震 日

本大震災の教訓 いる避難経路や町の努めるなど、災 は、「命を守 訓練を通して、 と行動が再認 を行動が再認 役割を確認 手をとり から

ました。

震度6弱、



年金の繰上げ受給・繰下げ受給について

避難場所へ避難し

職員も避難指示

の避難場

年金は、年金の受給資格ができたときに自動的に 支給が始まるものではありません。ご自身で年金請 求手続きを行う必要があります。

「年金請求書」は、65歳到達の約3カ月前に日本 年金機構から送付されます。原則、65歳から受給で きますが、希望すれば60歳からでも繰上げて受給 することができます(繰上げ受給)。

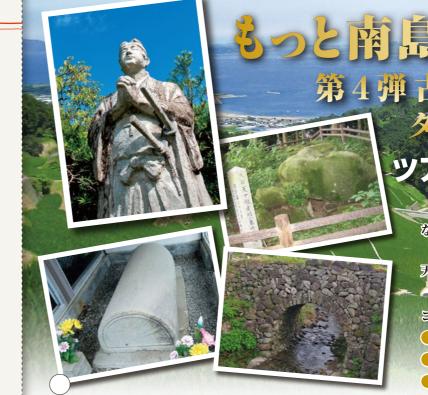
しかし、繰上げの請求をした時点に応じて年金が 減額され、その減額率は一生変わりません。

また、65歳時点で請求をせずに、66歳以降に繰

下げて請求することもできます(繰下げ受給)。

この場合、繰下げ請求をした時点に応じて年金額 が増額されることになります。詳しくは、年金事務 所またはお近くの市役所各支所にお尋ねください。

間 国民年金保険料専用ダイヤル **☎**0570 (011) 050 日本年金機構諫早年金事務所 **2**0957 (25) 1666 南島原市 保険年金課 ☎050(3381)5039 または 各支所



第4弾古の時代 ツアー参加者募集!! なる。知ればみんなに自慢したくなる。

10/28

ふる里を知ると好きになる。好きになるともっと知りたく

もっと南島原ツアー第4弾は、原城跡や原山支石墓群。 天ケ瀬古墳などを巡る南島原文化遺産ツアーを実施します。 多くの皆さんの参加をお待ちしています。

コース内容

●谷水棚田 ●原城跡 ●原城文化センター(昼食含む)

●原山支石墓群 ●北有馬石橋群(面無橋)

●吉利支丹墓碑 ●天ヶ瀬古墳

募集要項

開催日:10月28日3 ※小雨決行

集合場所・時間:右記参照

参加資格:市民または市内勤務の人

●募集定員:先着40人 ●参加費:無料

● 持参品: 弁当、飲み物、タオル、帽子、雨具(雨天の場合) ※弁当を準備できない場合は1個500円で注文します。(要予約) お茶はつきません。

※歩きやすい服装や靴でご参加ください。

●申込方法: ①名前②住所③電話番号④集合場所⑤弁当注文の有無 ※上記内容を電話、FAXまたはEメールで申し込みください。

申込期限: 10月24日(水) 午後5時

●集合場所・時間(各地区バスにて送迎)

地	X	集	合	場	所	出発時間	到着時間
深	江	深	江	庁	舎	8:00	16:10
布	津	世	紀	の	泉	8:10	16:20
有	家	有	家	庁	舎	8:25	16:35
西有	家	西	有	家 庁	舎	8:30	16:40
北葎	馬	北有	馬保	建セン:	ター	8:40	16:50
南有	有馬	南有	馬庁	舎前バ	ス停	8:50	17:00
디치	と津	ロな	津庁	舎前駐	9:05	17:15	
加漳	⋭佐	前浜	海水浴	湯(交番	爺前)	9:15	17:25

※到着時間については前後する可能性があります。

商工観光課 ☎050(3381)5032 私0957(82)3086

<mark>お問い合わせ Eメール: kankou@city.minamishimabara.lg.jp ※詳細についてはお問い合わせください。</mark>

「第3回南島原植樹」あなたも植樹に参加しませんか

●日時:11月23日金(祝(勤労感謝の日) ●場所:南有馬町上原



市とイオン環境財団の共催により、「第3回南島原植樹 | を実施します。 今回、植樹をしていただくボランティアを募集します。団体、個人は問いません。

一緒に森を育てたいという皆さんの申し込みをお待ちしています。 ①または②の方法により申し込んでください。

①電話、FAX、Eメールで、参加者氏名、連絡先、住所をお知らせください。 ②市ホームページや各支所にある申込書で申し込んでください。

☑ 10月26日金

間 企画振興課 ☎050(3381)5030 「私0957(82)3086 Eメール: chiikishinkou-han@city.minamishimabara.lg.jp



rをせきの、本本のです。それは、津ラ皮で家やたてものがながされたけかーまの私なでからたのですがと思いました。

マ「お気に入りの本を紹介」

前岛原市立 古园 小学校 5年 名前港田 斗也

スニーシリーズか好きでも わけはディスニーのキャラケターが好きだか 前岛原市立古 夏 小学校 5年 名的

















原城跡(南有馬町)

有明海に突き出た2つの断崖

南島原市には、有明海に突き出した2つの **불が見られます。活発な活動を続ける新規雲** 仙火山の麓(島原市周辺~南島原市深江町)は、 土石流などが海に流れ込み、なだらかな裾野 を引いています。古期雲仙火山からなる龍

石海岸や9万年前の阿蘇火砕流でできた原城は、波による浸食が進み断崖になってい

半島の中央にそびえる雲仙火山は、約50万年前から始まる火山活動によって形成 されました。龍石海岸では、この50万年の地層が間近で見ることができます。原城跡 の地層の中には、雲仙火山のものとは性質の異なる軽石が含まれています。これは、 阿蘇火山の大噴火による火砕流が運んできたものです。もし、阿蘇火山の噴火がなか ったら、島原の乱の結末も違っていたかもしれません。



島原半島は、ジオの大地が育む和牛の産地であり、 さまざまな食の宝庫でもあります。

県内外から訪れる来場者に向けた島原半島グル メなどが味わえる「ジオまるしぇ」や、全国のご 当地キャラクターが大集合する「第1回全国ご当 地キャラクターフットサル大会」を全国和牛能力 共進会島原会場(島原復興アリーナ)で開催します。 皆さんのご来場をお待ちしています。

島原会場:「ジオまるしぇ」 など開催‼



ジオまるしぇ 10_月26_日 午前10時~午後4時



キャラクターフットサル大会 10_月27_日 ~28_日 午前10時~午後4時(予定)

ジオサイトクリーン作戦「みんなでジオキーパー」



10月は長崎県総おもてなし運動強化月間です。南島原市へ訪れた人々にき れいな姿でお迎えし、私たちの宝物であるジオサイトを大切に守り続けるため、 ジオサイトクリーン作戦と題して、清掃活動を行います。 皆さんの参加をお願いします。

同 両子岩海岸一帯(加津佐町)・龍石海岸(西有家町) *現地集合でお願いします。

持参品/清掃道具(カマなど)、軍手、飲み物

問商工観光課 ☎050 (3381) 5032

佐世保会場 ハウステンボス

10月25日命~29日命

- ●全国の優秀な和牛の審査会
- ●全国ブランド牛の試食や長崎和牛バーベキューブース
- ●よしもとお笑いステージ 10月27日 (土・28日 (日)
- ーモー博物館 最新の畜産や和牛のことをもっと知ろう!

島原復興アリーナ

10月26日命~28日日



試食&販売会



その他のイベント

- ●災害復興シンポジウム ~共に立ち上がろう!東北に希望を!
- ●和牛肉のおいしさを伝えるシンポジウム
- ●長崎県子ども伝統芸能大会
- ●ふれあい動物広場 ●実り恵みの感謝祭2012in島原 ●アグリ研究ひろば
- ●ご当地グルメ大集合
- 皀 原 坐 皀 ツーデーマーチ
- ●鳥原坐鳥3市ふるさと芸能ステージ ほか

第10回全国和牛能力共建会



問 第10回全国和牛能力共進会 長崎県実行委員会事務局

☆095(894)3805 和牛 長崎 検索 🗼





さだまさし 島原ライブ

10月27日Ֆ 14:00~

入場整理券の申し込みは 締め切りました。

テツandトモ お笑いライブ

10月28日 🗐 13:00~ • 15:00~

場所:メインステージ



11:00~ • 14:30~ 場所:メインステージ

※両会場イベントは都合により一部内容に変更が生じる場合があります。

~こころと体でつながる"絆"~

健康や福祉について、「見て、体験して学べる」コーナーや、す てきな景品が当たる「にこにこスタンプラリー」など、楽しく過 ごせる催しが盛りだくさん。お誘いあわせの上、ご来場ください。

11月11日 中前 9時30分~午後 2時30分

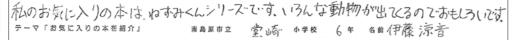
ありえコレジョホール・有家保健センター

※詳しくは別途お配りする「チラシ」をご覧ください。

間 健康対策課 ☎050 (3381) 5141







加津佐

愛宕団地

年3月29日

●雇用期間/12月3日

加津佐

旭団地

(3戸) (2戸) [] 戸 (3戸

加津佐

泉が丘団地

一身入居可 (3戸)

超える場合は、

公開抽選を行

たした申込者の数が募集戸数を

申

口之津 口之津 白浜団地 早崎団地

●募集期間 ※これ以外に追加募集をするこ とがあります。 *単身入居可

10月1日月~12日金

●入居者の決定/資格要件を満 ※詳細はお問い合わせください る条件を全て満たす 該当するなど、こちらの指定す ●入居資格条件/収入の基準に

操作ができる人

●抽選日/10月19日金 南有馬庁舎

(3381) (3381)

5 0 6

税務課臨時職員 ●募集人員/2人

合作業などの事務補助 ●賃金/時給7 勤務内容/固定資産税台帳照 00円

免許を有する市内在住の人。パソ 始を除く) 午前9時3分~午後 週5日(土、 用保険あり ●勤務日および勤務時間 ●応募資格/18歳以上で、 4時15分(うち5時間45分勤務) ●雇用条件/社会保険な 旦 祝日、 年末年 普通

10月31日水 ※日時、場所などは後日連絡します ●試験/面接 必着

●募集人員/

●勤務内容/施設の管理・清掃

施設利用受付、

使用料徴

申

|市販の履歴書に必要事項を

毎週金曜日

Ų

「深江公

10月17日水

必着

※日時、場所などは後日連絡します。

●試験/面接

広 告

囼 税務課 筒に入れて郵送してください 臨時職員申込」と朱書きした封 記入 (写真貼付) し、 ません。ご了承ください。) (持参可)。(履歴書は、返却し 市販の履歴書に必要事項を 「税務課

●勤務地/深江公民館、

深江ふ

民館等管理員申込」

と朱書きし

た封筒に入れて郵送してくださ

<u>ර</u> 050 H859-西有家町里坊96番地2 (3381) 南島原市 5 0 2 3

> 平日午前8時~午後4時45分 ●勤務日および勤務時間

南有馬町乙1023番地

●応募資格/18歳以上の市内在

●雇用条件/傷害保険(労使折半)

年3月31日

蕳 教育委員会

教育総務課

※各教育振興班でも受け付けます。

(1050 (MMWT) 50WO

南島原市

●雇用期間/11月1日~平成25

●報酬/月額 るさと伝承館

000円

い

コン (ワード・エクセル) の基本 雇

●申込方法…はがきやFAX、Eメ

第44回 南島原加津佐

会場加津佐町沖合の橘湾および早崎瀬戸一帯

ルで申し込んでください。

皆様の悩

Eメール kankou@himawarinet.ne.jp

定員···60人(先着順)

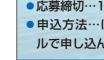
●応募締切…10月10日(水) 当日消印有効

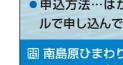
圕 南島原ひまわり観光協会 鯛釣り大会係 ☎0957(76)1800 RX0957(76)1801

深江公民館等管理員 (委託契約)

●料金…1人につき8,000円 (当日キャンセルは4,000円)

平成25





〒859-2504 南島原市口之津町丙4252番地 口之津支所別館2階

(島原市白土町 030番地1 囼 島原税務署 **位**0957 ※予約の必要はありません。 養、 家事関係:離婚、

62

*省略文字説明/と:日時 間:場所 内:内容 窟:定員 闇:料金 効:対象者 グ:応募締切 甲:申込方法 問:申し込み・お問い合わせ

七條和久・

神島忠和・林田

博

祝日を除く)午前9時~午後5時 ≥ 10月5日金~12日金(土、日、

圕 長崎県行政書士会島原支部

個 市内各行政書士事務所

本多省志・木村優仁・相良清孚

●南島原市

の行政相談委員

不要

県行政書士会島原支部

閰 島原公証役場

軽にご相談ください

●相談事項 市新町2丁目1

民事関係…

金銭貸借、

多重債

務、土地、建物、交通事故など

遺産相続、

財産分与など

養育費、

扶

取扱分野

相

0957

(62) 7822

相談会

1050 閰 秘書広報課

(3381) 500

10957

63

083

ください

間福祉課

<u>ර</u> 050

(3381) 5051

く守られます。

お気軽にご相談

報

してくださ

≥ 10月20日出 午後1時

ありえコレジヨホ

します。

相談は無料で秘密は固

為を見つけた人は、

速やかに通

を果たしています。

島原公証役

10 月 13 日 (土)

午前10時

せられます。虐待と思われる行

紛争の予防と解決に大きな役割

証人が作成する公文書で、 命された法律の専門家である公

法的

として、

無料調停相談会を開催

長崎県弁護士会所属 弁護士 大田 真和

借金問題(破産、再生、過払金請求など)、離婚、

養育費、相続、後見、交通事故、労働、不動産など全般。

相談は無料です。土日・夜間の相談も可能です。

会創立90周年の記念事業の一環

場では、平日の午前8時半から

後4時

₫ 島原市立霊丘公民館

(島原

03番地1)

後5時まで相談に応じて

相談は無料ですので

週間に併せ、

合同相談会を開設

合同相談会開設

止法」

が施行され、

障害者虐待

今年10月から「障害者虐待防

みんなの力で防ぎましょう~

公証週間です

月1日から7日は

無料調停相談会

島原調停協会では、

調停制度

公正証書は、

法務大臣から任

施行90周年、

日本調停協会連合

を発見した人は、

通報義務が課

10月15日から21日の行政相談

仃政相談週間

お

5

世

障害者虐待の防止

●申込受付日…10月6日出午前9時~

٤ 10月18日休 きこもり家族教室

午後1

II 県南保健所 ☑ 家族および当事者の体験発表 347番地9) (島原市新田町

粗無料 状態の人を持つ家族 行かず自宅にひきこもっ 図 6カ月以上、 学校や職場に ている

い草の匂いは日本の薫り

反売・表替え・裏返し

南島原市深江町丙1055番地

普賢岳 新登山道

(島原市南千本木町垂木台地)

●料金…大人800円、小学生600円

※雨天時は、バスツアーへ変更します。

(ロープウェイ、バス、保険代など)

●申込方法…電話で申し込みください。

間 平成新山ネイチャーセンター

20957(63)6752

●持参品…弁当、飲み物、タオル、帽子、雨具

●定員…15人

5月に開通した新登山道を歩きながら、地

形や風景をとおして火山について学びます。

集合場所…平成新山ネイチャーセンター

時 30 分

■ 電話で申し込んで くださ

広 有明心まわり基金法律事務所 エコな畳のお手伝い

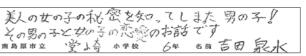
見積り無料 今すぐお電話を

Tel. 72-2329

依頼費用 事件により、分割払(法テラス)、後払いも可能です。 お電話にてお気軽にお問い合わせください。 長崎県島原市今川町1850-1大手門ビル5階**(電話受付:平日17:30まで**)

僕らの図書 メッセージ

私のお気に入りの本は、「トム・ソーヤの冒険の」です。 たくさんのトリックか書いてあってとてもおもしろいて テーマ「お気に入りの本を紹介」



間 南島原市商工会西有家支所 そうめん造形物展、餅まき、県産米すくい取り大会 **2**0957(82)2596 海産物販売、抽選会 などイベシト盛りだくさん。 洒蔵コンサート ~おしゃべり蔵シック~ □ 10 | 20 (土) 開場 17:30 開演 18:00~20:30 一般…3,000円 高校生以下…1,500円 *未就学児は入場できません。*お酒(飲物)・おつまみ付 蔵めぐりミニコンサート ~おしゃべり蔵シック~ 林田 賢 ピアノ] 場 弐之蔵 浦川酒造資 開演 13:00~13:30 500円 *未就学児は無料 🔐 四之蔵 資ヤマコメ醸造 開演 15:00~15:30 南島原市商工会 有家支所 南島原市教育委員会 生涯学習課 金w 参之蔵 ㈱喜代屋 開演 11:00~11:30 南島原市 商工観光課 🖓 500円 *未就学児は無料 😂 五之蔵 何ふるせ 開演 13:00~13:30 お問い合わせ 蔵めぐり [町巡り蔵めぐりスタンプラリー開催] ありえ蔵めぐり音楽祭実行委員会 資吉田屋 ☎0957(82)2032 **10.20** ± • 21 (∃) 10:00~17:00 主催/ありえ蔵めぐり音楽祭実行委員会 〈参加店〉小川商店・シキシマ街・吉田菓子店・長崎そうめん末永・リトルキッチン・吉田健康整体院 共催/長崎県·長崎県文化団体協議会 松永亀鶴商店・㈱小林甚製麺・(福)ほかにわ共和国・(福)レインボーブリッジ 南島原コミュニティ・ 協賛/南島原市商工会・ありえ蔵のまち保存会

NPO法人 奥雲仙の自然を守る会

そうめん節つかみ取り大会、そうめん料理試食会。

〇その他のイベット

後援/南島原市·南島原市教育委員会

マネジメント/長崎県音楽連盟

午後5時~8時

西有家中学校体育館

ゲスト 期待の新人演歌歌手!!

山内恵介さん

*省略文字説明/2:日時 1:場所 12:内容 2:定員 12:料金 12:対象者 水:応募締切 町:申込方法 間:申し込み・お問い合わせ

平日午前9時30分~

午後6時

講

36

温か

厚生労働省の相談窓口

了する講座です)

杉谷公民館

時~午後4時30分

0 0 2

くらしの情報

和付金のお 特定の血液製剤によりC型品 知らせ 大量出血の

日までです。 ください 求手続きは スに感染され

> ください 味のある人は、

映像を使

人生あきらめたらあかん! ~泣いた分だけ幸せが待ってる~

人權讚演会

手話通訳・要約筆記・託児所あり

身近な人権について、わかりやすくお話してい

ただきます。お誘い合せの上、ぜひ来場ください



稲田 俊昭 哲原 好

(加津佐町)

幼稚園、小学校児童

▼ 10月18日金

内田蒲鉾店・農事組合法人 サイエンスファーム・松原染工場・松島ふとん店・みき寿司・衡三ッ池・

各種目先着10組まで

保育園・幼稚園の部

小学生低学年の部

小学生高学年の部

□時 10月17日級 開演 19:10~(開場 18:30) 19:00~「人権標語入賞者表彰式」

会場 ありえコレジョホール 入場無料

ゴスペル歌手 市岡 裕子氏

ご寄附あ

IJ こざいと

ます

●プロフィール/吉本新喜劇座長として活躍した故。岡川朗さ んの長女。母の自殺。弟の死。父のアルコール依存症等の苦 難を負う中、ハーレムの黒人教会で本場のゴスペルに出会う。 199年ブラックミュージックを本格的に学びゴスペルシング に苦しんでいる人たちの役に立ちたいと、各地で講演活動や ゴズペルコンサート、指導にと幅広く活躍中である。 ●主催/南島原市

人権・男女共同参画室 ☎050(3381)5035

諫早・島原地域人権啓発活動ネットワーク協議会

厚くお礼申した。次の皆さまから

た映像の http://www.pref.nagasaki.jp

法定点検整備の 月30日火か のこ温水セン

救援のため、

のんのこ温水セ します。ご迷惑をお掛 月9日金ま センタ **義援金を募りま**

だ施設「の

義援金ありがとうござ

発生した九州北部豪雨災害

ら8月20日まで募集したとこ 甚大な被害を受けた人たち 募金箱を設置 0円が寄せ 7 月 19 日

理・過払金返還請求!

者金融等と約10年以上の取引がある方 **行者金融等の借金を完済した方は**

取り戻した過払金の中から20~25%をいただくのみです。



西九州総合法律事務所

弁護士福田 大志 弁護士行武 謙

詳しくはホームページを検索! 回袋回 西九州総合 検索 http://nishi9kabarai.com/

受付/(月~金)9:00~12:00 13:00~18:00 佐賀県武雄市武雄町大字武雄5650-26

まべのお気に入りの本は野口英世です。野時世は手が不自由なのにいっぱらけんめい勉強

僕5の図3 メッセージ

をしていてむい医者になったからです。 堂山奇 小學校 6年 名的大平统矢







託児所があります(事前にお申込み下さい)→ 申込先:教育委員会生涯学習課

絵本作家 長谷川義史 氏 1961年大阪府藤井寺市生まれ。グラフィックデザイナーからイラストレーター 経て、絵本作家となり、ユーモラスでおおらかな作品を次々と生み出している。 絵本作家 あおきひろえ 氏

12:00開揚 12:45開演

広告、テレビCMなどあらゆるイラストの仕事を続けている。



リリ&フランチ中伊報『イタリアヒ中国の10月



中国の国慶節は10月1日で、日 本の建国記念日に当たります。

みんな集まれ!!

(ロビーにて開催)

中国の人口は、約13億人ですので、 国慶節の連休の観光地では、日本人 が想像できないくらいの混雑ぶりで す。その時は、中国への旅行を控え たほうがいいと思います。

最近では、国内の混雑を避けて、 海外旅行に出かける人も増えつつあ ります。中でも東南アジア、日本、 韓国などへの観光客が増えています。



イタリアの10月と言えば、キ ノコ(イタリア語でフンギ)の季 節ですね。毎年、家族や親戚と一 緒に、森の中にキノコ狩りに行き

キノコは、さまざまな種類があ り、毒が入っているキノコも少な

くありませんので、それに注意しながら、朝早くから夕 方まで収穫します。

採ったキノコは家に持ち帰り、みんなでスパゲッティ などの美味しいキノコ料理を作ります。

集まれ!チビッコ! *親子で手作り*「ハロウィンパーティー」

国際交流員「フランチェスカ」さんと、ハロウィングッズを作ったり、ゲームをして、 手作りのハロウィンを楽しみましょう。お菓子も付いてるよ。

- ▶ 10月26日金 午後7時~(2時間程度)
- **ば** ありえコレジヨホール
- □ 市内在住の小学生とその親
- **定** 親子20組40人

- № 1人200円
- ▼ 10月19日金
- 電話、FAX、E メールで申し込んでく ださい。
- 間企画振興課 ☎050(3381)5030 FM0957(82)3086 Eメール kikaku@city.minamishimabara.lg.jp



*詳しいことは、館内ポス ターや各図書館でご確認

ください。

西有家図書館 原城図書館

深江図書館 ☎050(3381)5125 **2**050(3381)5046

2050(3381)5155 **☎**050(3381)5078 □之津図書館 ☎050(3381)5186

加津佐図書館 ☎050(3381)5119

月の

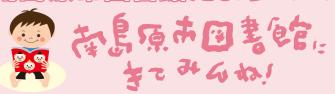
沙年

千鳥舞う

出鱗

葉賞社

新館だより vol.76





図書館紹介「西有家図書館」 南島原市西有家町須川493番地3

こんにちは。西有家図書館です。

今回は、「にこにこおはなし会」を紹介します。にこにこおはなし会は、赤ち ゃんや幼児向けのおはなし会です。お話や手遊び、歌、ベビーマッサージなどを しています。また、お母さん同士の交流や赤ちゃん同士がふれあいを深めること ができ、たくさんの笑顔に出会えるおはなし会です。一度、遊びに来てください。

●開催日時…毎週火曜日 午前11時から

んと暮らしている。一軒家で彫刻 講談社/出版

満月の夜、冬馬は かの少年を乗せた小 かの少年を乗せた小 なぜか、 になる。 でいるのを見つける。 年を乗せた小舟が湖に の夜、冬馬は、白い善 で彫刻家のおじいさいとり いる冬馬。 (ジーなーE) 音色を聴! 白い る。

> 蜩 九州の時代 こで直木賞を受賞徳間書店/出版社

背景に、 -情況の波の 自己の立つ場を弁は弱者、敗者になり 今回も「博多八して生き抜く人々 合間で

 \mathcal{O}



苦っみんね! おはなしカーニバルin南島原

期日:10月8日(月·祝) 午前9時~午後4時 ●場 所:ありえコレジヨホール・有家保健センター

10月の各図書館行事とお知らせ 加津佐図書館 ・ブックリサイクル 10月7日(日)~ 行事は全る ・工作教室「図書館バックづくり」 10月27日(土) 午後2時 - ロ之津図書館 図書館まつり 10月27日(土)~11月9日(金) 図書館クイズ、雑誌のブックリサイクル 1日図書館員(1時間程度) 要 10月27日(土) · 28日(日) 10時~、14時~、15時~ 原城図書館 長谷川義史作品スペシャルおはなし会 10月6日出 午後2時 西有家図書館 毎日おはなし会 10月27日(土)~11月9日(金)

乳幼児向け:午前11時

小学生向け:午後4時

『秋の夜長、しずかに読書』 大活字本の展示と貸出

10月1日(月)~10月30日(火)

・深江図書館まつり 10月27日(土)

10月27日(土) 午前10時~なくなり次第終了

ブックリサイクル

有家図書館

深江図書館

広 告



		,						
7	●有	家発	~真	砂着	(計2便)			•
N.	乗	車	場	所	1 便目	2 便目	П	
	元	有	家 駅	前	9:45	13:15		t
	あり	えコレ	ジヨホー	ール前	9:47	13:17		[
	堂崎	fYショッブ	浜崎店	様前	9:50	13:20		[
	堂崎	奇Yショッ	プ宝屋	様前	9:52	13:22		ſ
	ファミ	IJ - マ-ト7	有家店	様前	9:55	13:25		Ē
A	西有	家レス	トランst	峰様前	9:58	13:28		Ī
	龍	石	駅	前	10:00	13:30		Ē
さい。	北有	馬日野流	エの里原	広場前	10:05	13:35		_
	南有	有馬消	防分	署前	10:10	13:40		ľ
55	真	Ŧ.	少	着	10:15	13:45		ľ



僅らの図は メッセージ



家族、友達に裏切られて自殺しようとするか、大切な人と出産、で果たす…切なりといきので、成動する本です!!! 南岛原市立 有家 中学校 3年 名前中總 華麗

お帰り



- 当番 医/診療時間:午前9時~午後5時
- 当番歯科/診療時間:午前9時~正午

休日在宅当番医│電話番号│町名 病 院 85-3508 南有馬町

石川内科医院 82-8822 西有家町 歯 科 62-7355 島原市 瑞 穂 歯 科 医 院 77-3770 瑞穂町

本多南光堂医院 85-2002 南有馬町 病 院 72-2017 深江町 前川歯科医院 72-2055 深江町

寺田歯科医院 36-2322 愛野町 山北クリニック 86-4523 口之津町

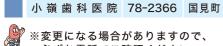
池田循環器科内科 82-0993 有家町 さとう歯科クリニック 82-1771 有家町

堺 歯 科 医 院 78-2744 国見町 原 医 院 87-2028 加津佐町

小嶺整形外科クリニック 82-1755 有家町 前川歯科医院 72-3117 布津町

徳 永 歯 科 医 院 78-3105 国見町

菜の花クリニック 85-3690 南有馬町 布 井 内 科 医 院 72-5111 深江町 B 泉 歯 科 医 院 72-2066 深江町



※変更になる場合がありますので、 必ずお電話でご確認ください。

薬と健康の週間

10月17日(水)~23日(火)

薬を使用する時は次のようなことに注 意し、より安全に効果的に使用してくだ さい。

- ●使用する前に薬の添付文書(能書)をよ く読みましょう。
- 用法・容量を守りましょう。
- ●薬の剤形にあった服用方法を守りまし ょう。
- ●薬の飲み合わせに注意しましょう。
- ●高齢者や子どもの薬の使用には特に注 意しましょう。
- ●薬は正しく保管しましょう。
- 古い薬の使用はやめましょう。

保健事業のご案内 ⑩

●『母子保健』のお問い合わせ こども未来課 ☎050(3381)5050

母子保健 ※対象年齢などは、別途配布している「母子保健事業のお知らせ」を でいる できください

事 業 名	実 施 日	場 所	受 付 時 間
	11日(木)	布津保健センター	2~3カ月 10:00~10:15
乳 児 相 談	15日(月)	有家保健センター	6~7カ月 13:00~13:15 10~11カ月 14:30~14:45
36 76 1A 政	18日休	口之津保健センター	(布津·有家) 10~11カ月 14:00~14:15
	26日金	北有馬保健センター	(北有馬・口之津)
1歳6カ月児健診	16日火	布津保健センター	12:30~12:45
	2日火	加津佐保健センター	
親子歯科健診	17日(水)	北有馬保健センター	13:00~13:15
	29日(月)	有家保健センター	
3 歳 児 健 診	3日(水)	布津保健センター	12:30~12:45

※各健診の対象年齢や個人負担金などは、個人に配布する 住民健康診査 通知で確認してください。

事 業 名	実 施 日	場所	受 付 時 間
	26日金	深江ふるさと伝承館	12:30~14:30
集団健診	27日(土) ※(1)	木上いること 広本路	8:00~11:00
	30日火)・31日休	口之津保健センター	12:30~14:30

- ※(1) 胃がん検診、腹部超音波検査実施
- 《医療機関での『個別健診』を受ける人は、指定医療機関に連絡し、必要書類を持って受診 して下さい。

~10月は臓器移植普及推進月間です~

間 財団法人長崎県健康事業団 長崎県腎臓バンク ☎0957(43)7131

全国には、重度の病気となり、移植でしか病気 が治らないと診断された人で、移植希望登録をさ れている人は、約1万3千人います。日本は、臓 器の提供者が少ないので、実際に移植を受けるこ とができる人は、年間1~2%です。そのため、 海外渡航や生体移植に踏み切る人、移植を待ちな 臓器提供意思表示カード表面 がら亡くなる人が多いのが現状です。



臓器の提供は、脳死から提供する場合と、心臓停止後に提供する場合の2つ があります。どちらも臓器提供意思表示カードなどに自筆した本人の意思が尊 重されますが、最終的には家族の判断が必要になります。大切な家族が迷わな いためにも、日頃から、自分の意思と家族の意思を話し合ったり、自分の気持 ちをしっかりと伝え、臓器提供についての意思表示をすることが大切です。

●『住民健康診査/献血/健康相談/健診結果説明会』のお問い合わせ 健康対策課 2050(3381)5141

■ ~献血で広がる みんなの思いやり 助け合いのこころ~

事業名	実施日	場所	受付時間
	10日(水)	有 家 庁 舎	
献血	19日金	西有家庁舎	9:30~11:00 12:20~15:30
	23日(火)	布津世紀の泉	

献血功労への感謝状贈呈

7月に開催された平成24年度長崎県献血推進大会で、献血への長年の功 労者に対して、知事感謝状の贈呈がありました。

献血へのご協力ありがとうございます。

-敬称略-

長崎県知事感謝状

· 40回以上

池田 庄治(西有家) 市 倉 孝一(口之津) 入江 弘信(深 江) 佐藤 邦彦(西有家) 志 岐 晴美(西有家) 松藤 邦夫(加津佐) 永田 倫康(西有家) 光 冨 正 彦(加津佐) 吉田 賢広(西有家) 眞紀子(北有馬)

健康相談 ~血圧・体組成測定、食・運動・歯・こころの健康づくり教室など~

事 業 名	実 施 日	場所	時間
	4日休	北有馬保健センター	
	9日火	布津保健センター	9:30~12:00
健康相談	12日金	深江公民館	9.30 - 12.00
	17日休	有家保健センター	今月の健康づくり
・年齢制限なし	18日休	西有家保健センター	教室は、10:00から 「歯周病予防と健口
・申し込み不要	23日火	口之津保健センター	ゲーム」を行います。
	25日休	原城オアシスセンター	
	30日(火)	加津佐保健センター	

健診結果説明会 ~がん検診のみ受けた人の結果は郵送します~

事 業 名	実 施 日	場所	受 付 時 間	
	10日休・11日休 12日金・15日月	西有家保健センター ※(1)		
健診結果説明会	18日休・19日金 22日月・23日火 24日休	有家保健センター ※(2)	9:00~12:00 13:00~16:00	
	31日休 11月1日休・2日金	布津保健センター ※(3)		

- ※(1) 8月に西有家あけぼの会館で健診を受けた人
- ※(2) 8月に有家保健センターで健診を受けた人
- ※(3) 9月に布津保健センターで健診を受けた人





また来なやいました一。これにちは、 (0月末から追加健診) (まじまりますよ。 2人とも まな後けてないでした~ ぜひらけてね~ まになどま まちゃってこよ





治加健診の日程は、未後診者に 清知を送っていますのでご確認下さい。

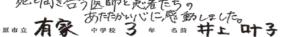
10回 健康テレホンサービス

0120(555)203 **☎**095(826)5511

- 悪心・嘔叶がみられたら
- 外傷の最近の手当
- 無菌性髄膜災
- 唇の荒れ
- 顎関節症
- 田・同 性感染症による多彩な症状







Lave and Days テーマ「お気に入りの本を紹介」

家族・友達の大切さを思い知らされ、いろんひ登 を乗りこえていく 磁動ラブストーリーです 有家 中學校 3年 名前 中野 由加里



10/1(月)	
2 (火)	●農家相談所 深江支所 9:00~16:00 *詳細P19
3 (水)	●行政相談 西有家老人福祉センター 10:00~12:00 原城オアシスセンター 10:00~12:00
4 (*)	●行政相談 口之津老人福祉センター 10:00~12:00●農家相談所 加津佐支所 9:00~16:00 *詳細P19●南島原市・雲仙市中学校総合体育大会駅伝競走島原復興アリーナ周辺道路 10:00~15:00
5 金	●無料法律相談(民事·刑事·行政·訴訟関係) *要予約 布津公民館 13:00~17:00
6 (±)	
7 (a)	●西有家地区体育祭 西有家中学校グラウンド●南有馬地区体育祭 南有馬運動公園グラウンド
8 (月)	●体育の日 ●おはなしカーニバルin南島原 9:00~16:00 ありえコレジヨホール・有家保健センター *詳細P29
9 火	
10 (7k)	●年金相談 口之津支所 10:00~15:00 *要予約
11 (*)	●行政相談 ありえコレジヨホール 17:30~19:00
12金	
13 (±)	●ジオサイトクリーン作戦 8:30~10:00 *詳細P23 両子岩海岸一帯(加津佐町)・龍石海岸(西有家町)
14 (E)	 北有馬地区体育祭 北有馬ふれあい交流広場グラウンド 家庭教育講演会 開場13:30 開演14:00 *詳細P17 ありえコレジヨホール 講師:米良 美一氏 V・ファーレン長崎 ホーム公式戦島原市営陸上競技場 13:00~
15 (月)	●行政相談 布津公民館 13:00~16:00
16火	
17 (**)	●司法書士相談会(多重債務・登記・相続・契約関係)*要予約加津佐総合福祉センター 13:00~17:00 ●行政相談 深江ふれあいの家 13:00~16:00 西有家老人福祉センター 10:00~12:00 北有馬ピロティー文化センター日野江 10:00~12:00 加津佐公民館 13:00~16:00 ●人権講演会 開場18:30 開演19:10 *詳細P26 ありえコレジヨホール 講師:市岡 裕子氏

18 (*)	●行政相談 口之津老人福祉センター 10:00~12:00
19金	
20 (±)	 ●行政相談週間 合同相談会 ありえコレジョホール 13:00~16:00 *詳細P25 ●第44回 南島原加津佐鯛釣り大会 *詳細P24 ●普賢岳登山会「新登山道を歩こう!」 *詳細P25 ●ありえ蔵めぐり音楽祭 *詳細P27
21 (B)	●日曜日乳がん検診 泉川病院 9:00~16:30*詳細は、広報南島原6月号P23をご覧ください。●ありえ蔵めぐり音楽祭 *詳細P27
22 (月)	
23 火	
24 (*)	●年金相談 有家支所 10:00~15:00 *要予約
25 (*)	●舞台公演「欺瞞と戯言」 開場18:30 開演19:00 ありえコレジヨホール
26 金	●行政相談 ありえコレジヨホール 17:30~19:00 ●親子で手作り「ハロウィンパーティー」 *詳細P29
27 (±)	第10回会員和年能力共通会 は10月25日命~29日 島原会場 10月26日命~28日
28 (B)	●もっと南島原ツアー2012 第4弾 古の時代へタイムスリップ *詳細P20
29 (月)	10月は、市県民税(第3期)・
30 火	固定資産税(第3期)の納期月です
31 (ж)	※納期限は、10月31日例までとなっています。
11/1(*)	●行政相談 口之津老人福祉センター 10:00~12:00 ●農家相談所 加津佐支所 9:00~16:00 *詳細P19
2 (金)	●無料法律相談(民事・刑事・行政・訴訟関係) *要予約 原城オアシスセンター 13:00~17:00
3 (±)	●文化の日 ●第31回 みそ五郎まつり 10:00~16:00 *詳細P27 西有家須川商店街 (まつりの夕べ:西有家中学校体育館 17:00~20:00)
4 (E)	●第31回 みそ五郎まつり 10:00~16:00 *詳細P27 西有家須川商店街

- ●「無料法律相談」「司法書士相談会」の予約は、市民相談センター(人権・男女共同参画室内)☎0957(82)3010 に電話で申し込んでください。
- ●「行政相談」は、秘書広報課 ☎050(3381)5001にお問い合わせください。
- ●「年金相談」の予約は、保険年金課 ☎050(3381)5039に電話で申し込んでください。
- ●「農家相談所」のは、農業委員会 ☎050(3381)5090にお問い合わせください。



(住基人口) 平成24年8月末日現在

人 51,390 (-53)

🚢 男 性 24,021 (-22)

艾 胜 27,369 (-31)

18,900(-10)

()前月比

南島原市成人式を開催します。対象者には、10月中旬ごろ、往復はが きを郵送しますので、必要事項を記入し、締切日までに投函ください(必着)。 往復はがきが届かない場合は、ご連絡ください。

新成人を迎えられる皆さん、ぜひご参加ください。

🕅 平成4年4月2日から平成5年4月1日生まれで、南島原市居住者また は過去居住者。

間 教育委員会 生涯学習課 ☎050 (3381) 5082



ふるさと応援客所 ありがとうございます 🛮 企画振興課 🕿 050 (3381) 5030